

[Accueil](#)[Revenir à l'accueil](#)[Collection](#)[Correspondance active de Jean-Baptiste André Godin](#)[Collection Godin](#)[Registre de copies de lettres envoyées](#)[CNAM FG 15 \(21\)](#)[Item](#)[Jean-Baptiste André Godin à William Marcroft, 10 avril 1881](#)

Jean-Baptiste André Godin à William Marcroft, 10 avril 1881

Auteur·e : Godin, Jean-Baptiste André (1817-1888)

Les folios

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

1 Fichier(s)

Informations sur le document source

Cote FG 15 (21)

Collation 1 p. (417r)

Nature du document Copie à la presse d'un manuscrit

Lieu de conservation Bibliothèque centrale du Conservatoire national des arts et métiers, Paris

Citer cette page

Godin, Jean-Baptiste André (1817-1888), Jean-Baptiste André Godin à William Marcroft, 10 avril 1881, Équipe du projet FamiliLettres (Famelistère de Guise - CNAM) & Projet EMAN (UMR Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle) consulté le 25/12/2025 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/Famililettres/items/show/50464>

Informations sur l'édition numérique

Éditeur Équipe du projet FamiliLettres (Famelistère de Guise - CNAM) & Projet EMAN (UMR Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne Nouvelle)

Droits Famelistère de Guise et Bibliothèque centrale du CNAM ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR).

Présentation

Auteur·e [Godin, Jean-Baptiste André \(1817-1888\)](#)

Date de rédaction [10 avril 1881](#)

Lieu de rédaction Guise (Aisne) - Famelistère

Destinataire [Marcroft, William \(1822-1894\)](#)

Lieu de destination 5, Union Street, Oldham (Royaume-Uni)

Scripteur / Sriptrice [Moret, Marie \(1840-1908\)](#)

Description

Résumé Godin remercie Marcroft pour son bon souvenir du Familistère et pour son portrait photographique et celui de sa famille. Il espère qu'il est en bonne santé ainsi que James Stansfield. Il décline l'invitation de Marcroft à Oldham et s'excuse pour le mauvais anglais de la lettre.

Notes William Marcroft et James Stansfield séjournent au Familistère de Guise du 19 au 27 mai 1880 (collections du Familistère de Guise : Livre des visiteurs et visiteuses du Familistère, p. 9 ; voir en ligne :

<https://livre-des-visiteurs.familistere.com/book>, consulté le 10 juillet 2023).

Support La copie de la lettre utilise le papier du registre orienté dans le format paysage ; le texte est copié sur deux colonnes, chacune correspondant à une page de la lettre.

Mots-clés

[Anglais \(langue\)](#), [Compliments](#), [Photographie](#), [Santé](#)

Personnes citées [Stansfield, James](#)

Lieux cités [Oldham \(Royaume-Uni\)](#)

Notice créée par [Pauline Pélissier](#) Notice créée le 21/11/2023 Dernière modification le 06/02/2024

Guine 10 April 1880

Dear Sir,

I am very much in arrears with you. Overwhelmed by the business, I have been in the impossibility, until today, to find a moment in order to thank you for the good remembrance you have of the Familistère, and for the fine photograph of your and your family.

We have received this photograph with a great pleasure and we thank you very much.

A. Williams Stansfield

We are happy to know that you are in good health. We hope it is the same for Sir James Stansfield, to whom we send our compliments.

I have too much business here to be able to go at Oldham, I regret it very much.

Forgive the bad English of the letter, and receive, I pray you, the good remembrances of the little world of the Familistère.

Believe me, your devoted